



Инструкция по эксплуатации



CE

W&H Service Oil F1, MD-400

<https://stomshop.pro>

Содержание

Символы	3
1. Введение	6
2. Указания по технике безопасности	8
3. Ввод в эксплуатацию.....	10
4. Принадлежности и запасные части W&H	11
5. Технические данные	12
6. Утилизация	13
Информация о гарантии	14
Авторизованные фирмой W&H партнеры по сервисному обслуживанию.....	15

СИМВОЛЫ

в инструкции по эксплуатации



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!
(риск травмы)



ВНИМАНИЕ!
(риск причинения
материального ущерба)



Общие пояснения,
не несущие информации об угрозе
для людей или предметов



Маркировка CE



Запрещается утилизация вместе
с бытовыми отходами

СИМВОЛЫ

на медицинском изделии



Опасность (чрезвычайно легковоспламеняющийся аэрозоль, баллон находится под давлением: при нагревании может произойти взрыв)



Соблюдайте инструкцию по эксплуатации



Годен до



Код партии



Маркировка CE



Медицинское изделие



Номер по каталогу

СИМВОЛЫ

на упаковке



Производитель



Код партии



Годен до



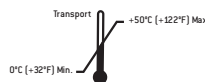
DataMatrix Code для получения информации об изделии, в том числе UDI (Unique Device Identification)



Маркировка CE



Медицинское изделие



Допустимый диапазон температур при транспортировке



Осторожно! Согласно федеральному законодательству США, продажа этого медицинского изделия может осуществляться только по указанию практикующего врача, стоматолога или другого медицинского специалиста с допуском к работе в конкретном штате, в котором он хочет использовать указанное медицинское изделие или поручить его использование иным лицам.



Защищать от влаги





Товарный знак Der Grüne Punkt («Зеленая точка») — Duales System Deutschland GmbH



Товарный знак RESY OfW GmbH для обозначения транспортировочной и внешней упаковки из бумаги и картона, пригодной для переработки


1. Введение

 **Для безопасности врача и пациента**
В настоящей инструкции по эксплуатации содержатся указания по обращению с приобретенным вами медицинским изделием. Однако пользователя необходимо предупредить о возможных опасных ситуациях. Обеспечение безопасности врача, персонала и пациентов является ключевой задачей нашей фирмы.

 Соблюдайте указания по технике безопасности.

Назначение

Сервисное масло W&H F1 предназначено для смазки стоматологических наконечников, турбинных наконечников, воздушных моторов и воздушных скалеров.

 Использование медицинского изделия не по назначению может привести к его повреждению и, как следствие, стать причиной опасности для пользователя и третьих лиц.

Подготовка наконечников с помощью данного медицинского изделия не включает дезинфекцию и стерилизацию. После смазки наконечников с помощью данного медицинского изделия требуется заключительная дезинфекция и стерилизация.

Квалификация пользователя

Медицинское изделие было разработано и спроектировано в первую очередь для стоматологов, гигиенистов и ассистентов стоматологов.

Введение



Соответствие директивам ЕС

Медицинское изделие соответствует директиве (ЕС) 2017/745.

Ответственность производителя

Производитель несет ответственность за безопасность, надежность и производительность медицинского изделия только при условии соблюдения следующих указаний.

> Медицинское изделие разрешается использовать в соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации.



Обо всех серьезных происшествиях, связанных с медицинским изделием, необходимо сообщать производителю и компетентным органам!

2. Указания по технике безопасности



Опасность

GHS 02

Указания об опасности

H222 Легковоспламеняющиеся аэрозоли.

H229 Баллон под давлением: при нагревании может произойти взрыв.

Указания по технике безопасности

P210 Беречь от тепла/искр/открытого огня/горячих поверхностей. Не курить.

P211 Не распылять на открытое пламя или другие источники возгорания.

P251 Не протыкать и не сжигать, даже после использования.

P410 + P412 Беречь от солнечных лучей. Не подвергать воздействию температур свыше 50 °C/122 °F.

Прочие опасности

При недостаточной вентиляции и/или при использовании возможно образование взрывоопасных/легковоспламеняющихся смесей.

Указания по технике безопасности



- > Используйте медицинское изделие только в хорошо проветриваемых помещениях!
- > При наличии повреждений не используйте медицинское изделие.

3. Ввод в эксплуатацию




> Используйте защитную одежду, защитные очки, защитную маску и перчатки.

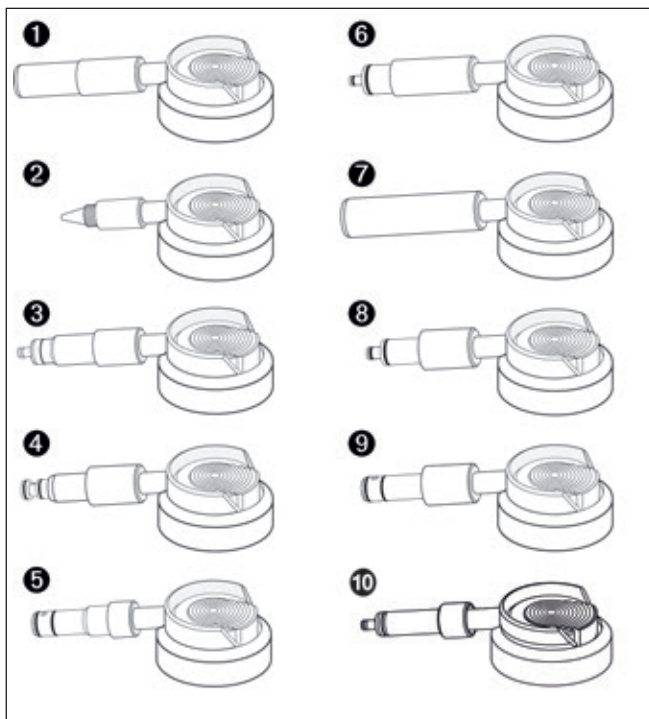
- > Установите подходящую распылительную головку на баллон спрея.
- > Встряхивайте баллон спрея перед каждым применением.
- > Вставьте распылительную головку в наконечник.
- > Крепко держите наконечник.
- > Держа баллон вертикально, распыляйте в течение ок. 1 секунды.
- > Соблюдайте указания по смазке наконечников W&H в соответствующих инструкциях по эксплуатации.



Сохраняйте распылительные головки с адаптером спрея и используйте их для приобретаемых в дальнейшем баллонов спрея!

4. Принадлежности и запасные части W&H

 Используйте только оригинальные принадлежности и запасные части фирмы W&H или принадлежности, разрешенные к применению фирмой W&H!



Распылительные головки с адаптером спрея подходят для следующих продуктов

- 1 Прямые и угловые наконечники REF 02038200
- 2 Система зажима с турбинными и угловыми наконечниками, а также турбинными наконечниками и воздушными моторами с фиксированным разъемом REF 02036100
- 3 Турбинные наконечники W&H, воздушные моторы и инструменты для снятия зубного камня с разъемом Roto Quick REF 02229200
- 4 Разъем Multiflex (Kaltenbach & Voigt) REF 04396100
- 5 Разъем A-dec LW REF 03522500
- 6 Разъем Bien Air Unifix (Bien-Air Dental) REF 05772000
- 7 Разъем NSK Mach (NSK NAKANISHI) REF 05773300
- 8 Разъем NSK QD-J (NSK NAKANISHI) REF 05907800
- 9 Разъем Sirona (Sirona Dental) REF 05908000
- 10 Турбинные наконечники W&H серии 300 REF 2052900

5. Технические данные

Условия окружающей среды

Температура при транспортировке:

от 0 °C до +50 °C (от +32 °F до +122 °F)

Температура при хранении:

от +5 °C до +40 °C (от +41 °F до +104 °F)

Влажность воздуха при хранении и транспортировке: от 8 % до 80 % (относительная), без конденсации

Температура при эксплуатации:

от +10 °C до +40 °C (от +50 °F до +104 °F)

Высота использования:

до 3000 м над уровнем моря

6. Утилизация



При утилизации убедитесь в том, что детали не заражены.



Соблюдайте местные и национальные законы, директивы, нормы и стандарты по утилизации.

- > Медицинское изделие
- > Упаковка

Информация о гарантии

Данное медицинское изделие фирмы W&H было изготовлено высококвалифицированными специалистами с предельной тщательностью. Многочисленные испытания и комплексный контроль качества гарантируют его безупречную работу. Просим вас иметь в виду, что претензии в рамках гарантийных обязательств могут предъявляться только при условии соблюдения всех указаний согласно прилагаемой инструкции по эксплуатации.

Фирма W&H несет ответственность как производитель за дефекты материала или некачественное изготовление в течение гарантийного срока длительностью 12 месяцев с даты покупки. Гарантия не распространяется на принадлежности и расходные материалы.

Мы не несем ответственности за поломки по причине неправильного обращения или ремонта, выполненного силами третьих лиц, не уполномоченных на это фирмой W&H!

Претензии по гарантийным обязательствам следует предъявлять при наличии чека поставщику или авторизованному фирмой W&H партнеру по сервисному обслуживанию. В случае оказания гарантийных услуг гарантия и срок действия гарантийных обязательств не продлеваются.

Гарантия **12** месяцев
<https://stomshop.pro>

Авторизованные фирмой W&H партнеры по сервисному обслуживанию

Посетите сайт фирмы W&H в Интернете: <http://wh.com>

Выберите пункт меню «Сервисное обслуживание», чтобы найти ближайших к вам авторизованных фирмой W&H партнеров по сервисному обслуживанию.

Или просканируйте QR-код.



Производитель

W&H Dentalwerk Bürmoos GmbH
Ignaz-Glaser-Straße 53, 5111 Bürmoos, **Austria**

t + 43 6274 6236-0, **f** + 43 6274 6236-55
office@wh.com **wh.com**

Form-Nr. 50537 ARU
Rev. 000 / 13.03.2020
С правом на изменения

<https://stomshop.pro>